

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
SERMERSOOQ KREDSRET**

Ulloq 30. juni 2016 Eqqartuussisoqarfik Sermersuumit suliami
sul.nr. SER-NUU-KS 0229-2016

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
Unnerluussaq
Cpr.nr. [...]
Uden fast bopæl
3900 Nuuk

Unnerluussisussaataasut journaliata nr. 5505-97479-00129-14

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

Unnerluussut

Unnerluussissut ulloq 7. marts 2016-imik ulluligaavoq eqqartuussivimmilu tiguneqarsimalluni
ulloq 9. marts 2016.

Unnerluutigineqartoq makkuninnga unioqquitsinermut unnerluutigineqarpoq:

Forhold 1.

Forhold 2.

Forhold 3.

Forhold 4.

Unnerluussissut issuarneqarsinnaanngilaq scannerneqarnera kisiat pigineqarmat. Allagaatinik
takunnissinnaatitaanermik eqqartuussisoqarfimmut noqqaassuteqartoqarsinnaavoq.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq.

Qaammatini sisamani inissiisarfimmiittussangortsineq

Unnerluutigineqartoq pisuunnginnerarpoq pisimasuni 1, 3 aamma 4-mi pisimasoq 2-milu pisuunerarluni.

Unnerluutigineqartup illersuisua uppersaasiisoqareerpat piumasaqaateqarniarpoq.

Uppersaasiineq

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu unnerluutigineqartoq aamma ilisimannittoq 1 nassuiaateqarput.

Unnerluussisussaataasunit ilisimannittoq 2 taamaatinneqarpoq taanna aallaqqammat.

Nassuiaatit unnerluutigineqartumit eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi 30. juni 2016-imeersumi tamakkiisumik issuarneqarput.

Nassuiaatit ilisimannittunit ilisimannittoq 2-mit aamma ilisimannittoq 1-imit eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi 30. Juni 2016-imeersumi tamakkiisumik issuarneqarput.

Pappiaqqatigut uppersaait

Rapportiliani toqkkut qimagutereersup EN-p apersorneqarsimaneranut tunngasumi ersersinneqarpoq unnerluutigineqartoq pisimasoq 1-mi, Mini Marked-imukarami elefanthue-mik nassataqarsimasoq, apersorneqartorlu/maanna toqkkut qimaguteersoq [...] sakkulerluni ujajaanermut peqaataatinniarsarimallugu, tamannali pinngitsoorsimavoq unnerluutigineqartoq ersilermat, tassami [...] meeraanermi inuusuttuaraanerminilu ilisarisimasimagamiuk.

Paasissutissat inummut tunngasut

Unnerluutigineqartoq siusinnerusukkat pineqaatissinneqarnikuvoq suliamut matumunnga pingaarutilimmik: assingusumik pinerlussimanani nakuusernermut siorasaarinernullu tunngatillugu eqqartuussaasimavoq ulloq 15. marts 2013.

Unnerluutigineqartoq inuttut atugarisani pillugit nassuiaavoq suliffeqarani, angerlarsimaffeqarani kisimiittuvoq meeraqaranilu.

Illuatungeriit isumaat

Unnerluussisup piumasaaqatiminut tapersiullugu oqaatigaa, pisimasoq 1 uppersarsineqartoq ilisimannittup / toqukkut qimagussimasup politiinut nassuiaatigisaasa saqqummiuneqarnerisigut. Pisimasuni 3 aamma 4-mi uppersarsineqarpoq unnerluussutigineqartup eqqortuunera ilisimannittup ilisimannittoq 1-ip nassuiaateqarneratigut.

Illersuisup piumasaaqatiminut tapersiutigalugu oqaatigaa, qularutigalugu oqaaseq sakkoqartuussaarluni ujajaasimaneq unnerluutigineqartummi siunertarisimangilaa sakkoqarluni ujajaanissaq.

Piffissaq suliap sularineqarneranut atorneqartoq

Uparuagassartaqanngilaq.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat inerniliinerallu**Pisuunermik naliliineq**

Pisimasoq 1:

Eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisuutippaat Pinerluttulerinermik inatsimmi § 102, tak. § 2 – tillinniaralaruarneq. Eqqartuussisut pingaartippaat unnerluussisup [...] -mik apersuisimanerannik rapporti uppersarsaatit saqqummiunneqartoq. Eqqartuussisut nalilerpaat unnerluutigineqartup siunertarisimagaa sakkoqarluni ujajaanissaq, tassami pisiniarfimmuut elefanthue nassarsimammagu, taannalu [...] -mut takutissimavaa apersuinermilu rapporti malillugu [...] kajumissaarsimallugu ujajaanermut peqataaqullugu, tamannalu [...] -p itigartissimavaa politiinullu nalunaarutigisimallugu.

Pisimasoq 2:

Eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisuutippaat Pinerluttulerinermik inatsimmi § 102 – tillinneq unioqqutissimagaa. Eqqartuussisut pingaartippaat unnerluutigineqartup pisimasoq pisuunerarfigimmagu, tupagunninilu pequtaanerarlugu.

Pisimasoq 3:

Eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisuutippaat Pinerluttulerinermik inatsimmi § 88 – nakuuserneq unioqqutissimagaa. Eqqartuussisut pingaartissimavaat ilisimannittup ilisimannittoq 1-ip eqqartuussivimmi nassuiaatai, nassuiaammat unnerluutigineqartup nammineq ikinngutini ilisimannittoq 2 qungasiatigut tigusimagaa niaquatalu tunuatigut I-Pad-imik anaasimallugu.

Pisimasoq 4:

Eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisuutippaat Pinerluttuliornermik inatsimmi § 98 – siorasaarineq unioqqutissimagaa. Eqqartuussisut pingaartippaat ilisimannittup ilisimannittoq 1-ip eqqartuussivimmi nassuiaatai, tassalu unnerluutigineqartoq aalakoortorujussuulluni oqaaserujunnik tungiminnut nilliasimasoq. Ilisimannittoq siorasaarneqartut misigisimavoq ersisimallunilu, taamaattumillu pisoq politiinut nalunaarutigisimallugu.

Eqqartuussisut nalilerpaat unnerluussutigineqartut sisamaasut tamarmik maannakkut toqkkut qimagutereersup [...] -p politiinut nassuiaasimanerani aammalu ilisimannittup ilisimannittoq 1-p eqqartuussivimmi nassuiaanerani uppersineqartut.

Eqqartuussisut pisimasoq 1-mi nalilersuipput unnerluutigineqartup siunertarisimagaa ujajaanissaq, tassami pisiniarfimmut apuunnermini elefanthue-mik nassataqarsimavoq, taannalu [...] -mut takutissimallugu. Taamatullu aamma uppersineqarpoq unnerluutigineqartup ilisimannittoq ujajaanermut peqataatinniarsarisimagaa taanna pisiniarfimmiittoq, ilisimannittup [...] -p unnerluutigineqartoq meeraallutilli inuusuttuaraallutillu nalunngisarivaa.

Qulaani oqaatigineqartut tunngavigalguit eqqartuussisut inerniliipput unnerluutigineqartoq pisimasuni tamani sisamaasuni pisuutillugu, Pinerluttulerinermik inatsimmi § 102 tak. § 12, § 102 § 88 aamma § 98 malillugit.

Pineqaatissiineq pillugu

Eqqartuussisut naapertuuttutut isigivaat qaammatini pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiititsinissaq pisimasut 2, 3 aamma 4 sakkortuutut oqaatigineqarsinnaanngimmata. Eqqartuussisullu unnerluutigineqartoq qaammatinik marlunnik pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortissagaluarpaat siusinnerusukkut 2013-mi assingusumik pinerluuteqarsimannikkaluarpat.

Aningaasartuutit pillugit

Unnerluutigineqartumut illersuisutut ivertinneqarsimasoq Eqqartuussissuserisoq Gedion Jeremiassen aningaasarsitinneqarpoq kr. [...] -inik taakkualu naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

T A A M A A T T U M I K E Q Q O R T U U T I N N E Q A R P O Q :

Unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarpoq qaammatini pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngorlugu.

Den 9. juni 2016 blev af Sermersooq Kredsret i sagen
sagl.nr. SER-NUU-KS 0229-2016

Anklagemyndigheden
mod
Tiltalte
Cpr.nr. [...]
Uden fast bopæl
3900 Nuuk

Anklagemyndighedens journal nr. 5505-97479-00129-14.

afsagt

D O M :

Sagen er behandlet med domsmænd.

Tiltalen

Anklageskriftet er dateret den 7. marts 2016 og modtaget i retten den 9. marts 2016.

Tiltalte er tiltalt for overtrædelse af:

Forhold 1.

Forhold 2.

Forhold 3.

Forhold 4.

Anklageskriftet kan ikke gengives, da det kun findes som indscannet billede. Anmodning om aktindsigt kan rekvireres hos kredsretten.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om.

Anbringelse i anstalt i 4 måneder

Tiltalte har nægtet sig skyldig i forhold 1, 3 og 4 og erkendt sig skyldig i forhold 2.

Tiltaltes forsvarer har nedlagt påstand om at han afventer dokumentation før han nedlægger påstand.

Bevisførelsen

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaring af Tiltalte og vidne 1.

Anklagemyndigheden frafaldt vidnet vidne 2, da denne var på rejse.

Forklaringen fra tiltalte er gengivet i retsbogen af den 30 juni 2016.

Forklaringen fra vidnerne, vidne 2 og vidne 1, er gengivet i retsbogen af den 30. juni 2016.

Dokumentbeviser

Det fremgår af den dokumenterede afhøringsrapport af afdøde [...], at tiltalte i forhold 1, havde en elefanthue med til Mini Marked, hvor han prøvede, at få afhørte/afdøde[...] til at deltage i et bevæbnet røveri, som ikke blev til noget, da tiltalte angiveligt blev bange, da han kendte [...] fra deren barndom og teenageårene.

Personlige oplysninger

Tiltalte er tidligere foranstaltet af relevans for denne sag: havde en dom fra den 15. marts 2013 for ligearartet kriminalitet, hvad angår vold og trusler.

Tiltalte har om sine personlige forhold oplyst, at han er arbejdsløs, hjemløs og enlig uden børn.

Parternes synspunkter

Anklageren har til støtte for påstanden anført, at forhold 1 blev bevist ved fremlæggelse af vidnet/afdødes forklaringer til politiet. I forhold 3 og 4 blev det bevist, at anklageskriftet var rigtigt ved vidnet vidne 1's forklaringer.

Forsvareren har til støtte for påstanden anført, at han anfægtede ordet fingerede et væbnet røveri, som at tiltalte ikke havde til hensigt til at lave bevæbnet røveri.

Sagsbehandlingstid

Ingen bemærkninger.

Rettenns begrundelse og resultat

Om skyldvurderingen

Forhold 1:

Retten fandt tiltalte skyldig i Kriminallovens § 102 jf. § 2 – forsøg på tyveri. Retten lagde vægt på den af anklagemyndigheden dokumenterede afhøringsrapport af [...]. Retten vurderede, at tiltalte måtte have haft til hensigt til at begå væbnet røveri, da han havde en elefanthue med til forretningen, som han viste [...] og tiltalte ifølge afhøringsrapporten havde opfordret [...] til at medvirke til røveriet, hvilket [...] havde nægtet og havde anmeldt det til politiet.

Forhold 2:

Retten fandt tiltalte skyldig i Kriminallovens § 102 – tyveri. Retten lagde vægt på, at tiltalte erkendte forholdet for forklarede, at grunden var, at han smøgtrængende.

Forhold 3:

Retten fandt tiltalte skyldig i Kriminallovens § 88 – vold. Retten lagde vægt på vidnet vidne 1's forklaringer i retten, hvor han forklarede, at tiltalte tog fat i hans ven vidne 2 om halsen og tjattede ham med en I-pad i baghovedet.

Forhold 4:

Retten fandt tiltalte skyldig i Kriminallovens § 98 – trusler. Retten lagde vægt på vidnet vidne 1's forklaringer i retten, hvor han forklarede, at tiltalte var meget fuld og at råbte en masse ukvemsord efter dem. Vidnet følte sig truet og var blevet bange, hvorfor han anmeldte episoden til politiet.

Retten vurderede, at alle 4 anklageskrifter blev bevist gennem afdøde [...]’s forklaringer til politiet og vidnet vidne 1’s forklaringer i retten.

Retten vurderede i forhold 1, at tiltalte havde til fortsæt til at ville begå røveri, da han ved ankomsten til forretningen havde en elefanthue med, som han viste til [...]. Det blev samtidig bevist, at det var tiltalte, der var til stede i forretningen og ville have ham til at deltage i røveriet, da vidnet [...] kendte tiltalte fra deres barndom og ungdom.

Ud fra ovenstående konkluderede retten, at tiltalte var skyldig i alle 4 forhold, at han var skyldig i Kriminallovens § 102 jf. § 12, §102, § 88 og § 98.

Om foranstaltningen

Retten fandt det passende med anstalsabringelse i 3 måneder, da forholdene 2, 3 og 4 ikke var særlig grove. Retten ville have givet tiltalte 2 måneder i anstalt såfremt denne ikke havde

haft en dom for ligeartet kriminalitet i 2013.

Om omkostningerne

Den for tiltalte beskikkede forsvarer Advokat Gedion Jerimiassen erlægges et honorar på kr. [...] der betales af statskassen.

THI KENDES FOR RET:

Tiltalte idømmes 3 måneder i anstalte for domfældte.

Myrna Lynge